

Revistă săptăminală a Asezămintelor culturale

PARADA BELȘUGULUI

In capitala țării, sărbătorirea „Zilei recoltei” așteptată cu mare și firească bucurie a fost deschisă prin prezența conducătorilor de partid și de stat. Inceputul acestei frumoase sărbători strămoșești a fost vestit, o dată cu sosirea înalților oaspeți, de către nouă tunicărese venite din comuna Avram Iancu, din inima Munților Apuseni.

În aplauzele și uralele miilor de țărani cooperatori îmbrăcați în costume naționale și ale miilor de cetățeni ai Capitalei, în mijlocul unei calde și entuziaste manifestări de dragoste, din mașinile oprite în fața masivei porți de stejar, decorată cu emblemele recoltei ce domină intrarea în piața halelor Obor, coboară tovarășul Nicolae Ceaușescu și ceilalți conducători de partid și de stat.

Urarea de datină e prezentată de octogenarul Ion Nichifor din comuna Vlad Tepeș, poftindu-i pe oaspeți să guste din roadele acestui an.

„Sint grine, fructe, flori, sint dragi comori / Din ale țării largi grădini, ogoare, / Vă întimpină, iubiți conducători / Cu piine românească și cu sare”.

Purtător al caldelor simțăminte de recunoștință pentru viața din ce în ce mai prosperă de-a lungul și de-a latul acestui pământ strămoșesc, alaiul celor 16 surori, înveșminte în mindre costume, reprezentând cele 16 regiuni ale țării, poartă oșuri pline cu fructe aducând la „Ziua recoltei” salutul fierbinte al poporului de pe toate meleagurile patriei.

★

Noua istorie a satului a ajuns să se scrie abia de câțiva ani. Dar în acest răstimp, punindu-se cu migală cărămidă peste cărămidă, s-au implinit planuri înțelepte, bine cumpănite. Sub conducerea partidului, prin munca bunului și harnicului nostru popor, țara a înflorit, pământul a sporit în rodnicie, orașele și satele au crescut în bogăție. Dezvoltarea

agriculturii noastre socialiste, succesele obținute de țărănimea cooperatistă, dezvoltarea social-culturală a satului sint reprezentate în chipul cel mai grăitor cu puțință, pe mari și sugestive panouri așezate pe marginea aleiei ce duce la intrarea în halele Obor. 81 mii tractoare, 36 mii combine, numeroase alte mașini și utilaje, cantități tot mai mari de îngrășăminte chimice, zeci de mii de ingineri și tehnicieni. Această împlinire, visul de altădată al unor înaintași de seamă ai poporului român, realitate a zilelor noastre, a dus la sporirea an de an a producțiilor medii la hectar, au crescut an de an veniturile țărânimii cooperatiste. Și din nou panourile ne înfățișează date a tot grăitoare. În șase ani, 1961—1965, s-a construit la sate o jumătate de milion de case noi, s-au ridicat 18 000 de clase, s-au electrificat peste 7 600 de sate. Alte zeci și zeci de exemple întregesc dezvoltarea social-culturală a satului.

Luind cuvântul, în uralele și ovațiile miilor de participanți la sărbătoarea recoltei, tovarășul Nicolae Ceaușescu a spus că rezultatele obținute în acest an, primul an al cincinalului, în producția agricolă, ca și în producția industrială, demonstrează că hotărârile Congresului vor fi îndeplinite cu succes.

„Sărbătorind Ziua recoltei, a spus în continuare tovarășul Nicolae Ceaușescu, țărănimea noastră este hotărâtă să facă totul pentru îndeplinirea sarcinilor trasate de Congresul al IX-lea, pentru a asigura ca agricultura noastră să înflorească continuu și, împreună cu industria socialistă, să asigure un trai îmbelșugat și fericit întregului nostru popor”.

Secretarul general al Comitetului Central al partidului a urât apoi țărânimii, tuturor lucrătorilor de pe ogoare, noi și noi succese în activitatea închinată sporirii producției pentru ridicarea patriei

noastre pe culmi tot mai înalte ale socialismului și comunismului.

Un scurt popas la mustăriile cooperativelor agricole din comunele Satu Mare, raionul Urziceni, și Vlad Tepeș, raionul Călărași. Președinții Ion Popa și Marcel Dobre invită pe înalții oaspeți să guste din mustul dulce și tradiționala pastramă cu mămăliguță și alte produse ale artei culinare sătești, în timp ce se aud cintece vechi, închinată viei și podgorenilor și cintece noi despre viața satelor de azi. Se încinge apoi o horă la care iau parte și conducătorii.

★

„Ale patriei podgorii / Riu de aur au rodit, / Glas mi-au dat culegătorii / Să vă spun „Bine-a-ți venit” / Bun venit — mi-i plosca plină / Coșuri gem de tămioși / Și-i în vinuri o lumină / Ca un suflet de strămoși / Via țării roditoare / Din Segarcea la Cotnar / Au crescut-o ca pe-o floare / Miinile de gospodar. / Și-i în noi o bucurie / A acestei sărbători / Când poftiți la noi în vie / Azi iubiți conducători.”

Simțăminte de mindrie, optimism, elogiul muncii pașnice și dragoste profundă față de conducătorii României Socialiste, străbat fiecare viers roșit de tinerii aflați la intrarea Pavilionului Expoziției realizărilor economiei naționale. O caldă primire se face înalților oaspeți în această minunată construcție care adăpostește în cinstea „Zilei recoltei” o mare paradă a strugurilor, fructelor și vinurilor românești. 150 de cooperative agricole, gospodării de stat, stațiuni experimentale și alte unități participante la cel de-al doilea concurs republican de struguri, și-au expus produsele lor ocupind tot etajul pavilionului.

Vizitând frumoasele standuri ale unităților, condu-

CI. MUNTEANU

(Continuare în pag. a 2-a)

Relatări din țară
În pag. 4—5



Hora din Piața Obor

PARADA BELȘUGULUI

(Urmare din pag. 1)

cătorii de partid și de stat discută cu producătorii unele aspecte ale organizării livezilor și viilor pe baze științifice, dindu-le sfaturi prețioase.

★

Cu prilejul primei sărbătoriri a „Zilei recoltei”, membrii cooperativei agricole din Coșereni, raionul Urziceni, au avut marea cinste de a fi gazde ale conducătorilor de partid și de stat. Ca și pe întreg traseul, pe unde au trecut, în întâmpinarea oaspeților a ieșit tot satul. „Ziua recoltei” i-a găsit pe vrednicii gospodari din Coșereni cu rezultate derane de laudă: 2 078 kg grâu la hectar și 3 000 kg porumb boabe. Venitul bănesc, de circa 9 milioane lei. Le împărtășesc cu bucurie conducătorilor de partid și de stat, invitându-i să ia loc la masă alături de membrii cooperatori, de tinere perechi care au ținut să-și întemeieze familii în chiar această minunată zi de octombrie. Tovarășul Nicolae Ceaușescu felicită mirii și miresele urindu-le belșug și fericire și copii cât mai mulți. Apoi, în ritmul muzicii, gazde și oaspeți se prind în horă. Sînt momente pe care multă vreme nici unul din acești minunați oameni, din zbuiciumatul bărăgan de odinioară, nu le va putea uita.

Deschiderea anului universitar în țară

Zilele trecute, în București și în toate centrele universitare, s-a deschis noul an de învățămînt. Cu acest prilej, dovadă a prețuirii pe care o dau școlii, conducătorii de partid și de stat au venit în mijlocul studenților. La București la o entuziastă festivitate au sosit tovarășii Nicolae Ceaușescu, Chivu Stoica, Leonte Răutu, Iosif Banc, Mihai Gere, Manea Mănescu, Dumitru Popa. La celelalte centre universitare au luat parte tovarășii Gheorghe Apostol — la Timișoara, Alexandru Bir-lădeanu — la Iași, Emil Bodnaraș — la Cluj, Alexandru Drăghici — la Tg. Mureș, Maxim Berghianu — la Brașov, Leonte Răutu — la Galați.

Conducătorii de partid și de stat au rostit cuvîntări, îndemnînd pe cei 136.000 de studenți să studieze cu rivnă și pasiune, pentru a-și însuși o cultură generală și de specialitate temeinică.

„Trăiți, dragi studenți, vremuri minunate; strămoșii și părinții voștri au dus lupte grele, au avut de învins multe greutăți pe calea propășirii României. Generația voastră trăiește în condițiile înfloririi continue a țării, a națiunii noastre socialiste. Acesta este rezultatul muncii și luptei duse de poporul nostru de-a lungul veacurilor, al eforturilor depuse de generațiile înaintașilor. Prețuiți înfăptuirile părinților și strămoșilor voștri, muncii fără preget pentru a dezvolta opera minunată pe care o moșteniți. Învățați, pregătiți-vă temeinic pentru a asigura dezvoltarea continuă a bazei materiale a societății noastre, faceți totul pentru ca națiunea noastră să devină tot mai puternică, pentru ca poporul român să ducă o viață tot mai îmbelșugată”, a îndemnat tovarășul Nicolae Ceaușescu vorbind în fața studenților din București.

An de an, tot mai bune condiții pentru învățatură le sînt asigurate astăzi fiilor de muncitori, țărani și intelectuali, cadrele de mîine ale socialismului. Pentru fiecare student, statul cheltuiește azi, în medie suma de 10.500 lei pe an. Datoria lor este aceea de a răspunde cu cinste acestor eforturi pe care le fac țara și poporul.

Sărbătoare pe plaiuri brașovene

Piața Centrală a orașului de la poalele Timpei este brăzdată cu stegulețe multicolore. Ai impresia că „marele pavoaz” a fost înălțat în această duminică de început de octombrie, în cinstea harnicilor navigatori pe oceanele cu grine. Standurile, frumos amenajate, poartă inscripțiile cooperativei agricole din regiune.

Să ne oprim la citeva dintre ele și să-i cunoaștem pe cei care au venit cu produse aici la Brașov, ca reprezentanți ai sărbătorii.

Cooperatorii din Avrig au trimis zarzavaturi. Doi oameni nu mai prididesc cu vînzarea. Ei sînt Ion

Șip — brigadier legumicol și Nicolae Stoiev — șef de echipă. De la brigadier aflăm că grădina de legume se întinde pe 50 hectare, dintre care 15 au fost irigate anul acesta.

— N-am mai fost pină acum la piață, la Brașov, imi spune tovarășul Șip. Ar trebui să venim mai des. Nu știu dacă înțelegi ce simt eu acum cînd văd cum primesc oamenii de la oraș rodul muncii noastre. Este un imbold pentru a obține producții mai mari.

Același sentiment de mîndrie a omului care își vede apreciată munca, răzbate și din cuvintele Hildei Heming de la cooperativa din Cisnădioara și

ale Marthei Frantz de la cooperativa din Măeruș. Ele stau aici în piață la standuri încărcate cu lăzi de mere mari ca niște globuri de aur, și cu alte fructe.

Iată și vestita brînză de burduf din Covasna. Am gustat-o și pot să afirm că pe bună dreptate i-a mers faima. Nicolae Ștefan — brigadier la ovine, aminteste că cele 4 800 de oi ale cooperativei au adus pină acum un venit de 1 200 000 lei.

— Cu mare bucurie am primit noi, cooperatorii, ne spune el, vestea că se va sărbători o zi a recoltei. Acum, acasă la Covasna e mare veselie. Oamenii s-au adunat și petrec în frumo-

sul parc din Voinești, unde s-au amenajat expoziții cu produse ale cooperativei și expoziții de artă populară.

Pretutindeni în regiunea Brașov, de la Baraolt la Bogatul Român, de la Blaj la Brețcu s-au organizat manifestări în cinstea „Zilei recoltei”. Numai la Agnita, parada portului popular a reunit 150 de persoane.

După o veche tradiție, proprie acestor așezări, ștăfete călări au mers de la comună la comună pentru a ura vecinilor noi succese și la muncă, roade bogate și belșug în case.

A. CROITORU

Maria CHIRCULESCU



Tulnicăreasă

Cîntec pentru viață nouă

Flăcăi îmbrăcați în pitorești straie de sărbătoare, purtînd ploști pline cu vin, cheamă sătenii la marea petrecere. Din toate colțurile vin fete frumos îmbrăcate și flăcăi cu prosoape înflo-rate după gît, strigînd: Foaie verde siminoc / Hai flăcăi și noi la joc / Să ne-nțrecem toți cu foc / Ca la muncă și la joc.

Sosește apoi alaiul de nuntă. În frunte mirele și mireasa.

Nunta aceasta are loc pe scena împodobită cu scoarțe și covoare, cu prosoape și marame, de la poalele dealului Bodoci. Nu-i o nuntă autentică ci alegoria coregrafică „Bucuria vieții noi”, prezentată de ansamblul folcloric al comunei Stoicănești. Astăzi, de „Ziua recoltei”, la Stoicănești „se cunună” belșugul cu cooperativa agricolă, prilej de mare sărbătoare pentru întreaga comună. De altfel, la

Stoicănești, cînd spui cooperativă înțelegi belșug. Belșugul și cooperativa sînt tot una. Cine nu știe că pentru rezultatele frumoase obținute, cooperativa agricolă a fost decorată cu Ordinul Muncii clasa I, iar președintele Vasile Tudose a fost distins cu titlul de Eroul al Muncii Socialiste?

Bucuria și veselia nuntașilor se transmit și celor peste 2 000 de săteni adunați în valea Bodoci. Cu cită bucurie privesc ei coșurile pline cu produse ale ogoarelor și grădinii cooperativei, ce se dăruiesc mirilor. E doar rodul muncii lor cules în acest an. La grâu au recoltat 2 500 kg la hectar, la porumb peste 3 000 kg boabe, la floarea-soarelui 1 900 kg, iar la sfecla de zahăr 26 000 kg. Produce cu inscripția „C.A.P. Stoicănești” se întîlnesc și la standurile organizate în Drăgănești-Olt, Pitești și București.

Strugurii și fructele servite la masa nuntașilor sînt tot rodul muncii întreprinse de cooperatori pentru terasarea dealurilor dinprejurul comunei și plantarea lor cu pomi fructiferi și viță de vie.

La nunta aceasta, care simbolizează hărnicia și vrednicia cooperatorilor, zestrea colectivului din Stoicănești a ajuns la 18 milioane lei. Iată de ce într-un iureș năvalnic de joc se revărsă în scenă alaiul nuntașilor, iar strigăturile lor vestesc bucuria vieții noi pe care o trăiesc.

Jocul voios și plin de vigoare continuă și după terminarea spectacolului. Se încinge o horă mare în care se prinde tot satul.

Ansamblul folcloric al comunei Stoicănești — regizat de Leonte Socaciu — recent întors dintr-un turneu din Republica Populară Albania, a prezentat la „Ziua recoltei” un spectacol de mare frumusețe folclorică. Cei peste 1 200 de artiști amatori au revărsat peste valea Bodoci cîntecul și dansurile populare, inspirate din tradițiile locale.

Mîndre daruri autumnale

Brumărie, cu fuioare albastre de neguri despletindu-se sub fire de pe culmile și din prăpăstuirile Grințesului, Budacului și Ceahlăului și ștergînd cu învăluri de rouă negre brădișuri și roșcate bungeturi spre a pluti somnolente pe luciile Bistriței, Moldovei, Troțușului și Siretului, am întîlnit, pe drumurile Bacăului, cu paleta ei ademenitor încărcată de culori, toamna. Eram undeva, către pasul Oituzului, într-un sat întemeiat sub prispa munților și în care, ferindu-și obrajii din arama frunzelor, se coceau, pe crengi împovărate, gutui cît pumnul, suflate cu aur. În vînt, șoptind frunzeturilor despodobite din coroanele fagilor, curgea horbota inspumată a unui riușel sprinten, strîns între maluri verzi, căptușite cu otavă din care, ici-colo, cu ochi duioși deschiși a doua oară, suridea cuminiți tufe de infloresc brindeșe autumnale. Pe urmă am poposit în poieni alpine, îmbalsămate de ozon și îmbăiate de soare blăjîn: m-am oprit într-un parchet forestier de pe valea Uzului, la o brigadă de tăietori de lemne și am prinzit indeolaltă sub geana unor carpeni prin a căror chică susura, a răcoare, vîntul. Nu departe, pe o costișă desfătă de lumina amiezii se auzeau vag picurînd în aer, de la o stîină, cîntări de clopote și treagă de tîlîngi. În zilele care au urmat, am privit cu ochi contemplativi la apusuri pline de purpură care conturau cu carmin chenarele carpatine ale Tarcăului, m-am plimbat pe străzile animate de tineri ale Bacăului și prin parcuri bălane, întroie-nite de foșnitoare frunze, am zăbovit îndelung, cu priviri încărcate de uimire, la macaralele șantierului de locuințe, am intrat înăuntru, la ceasuri de

răgaz, în cluburile fabricilor Steaua roșie și Partizanul. După aceea, iarăși mi-am continuat, cu diferite dispoziții sufletești, călătoria, sus, la minierii de la Comănești, pe la sondorii Moineștilor și pe la Zemeș, pe la rafinorii din Dărmănești, pe drumurile dintre Bîtea Doamnei și Troianul către cuprinsurile Bicazului și jos, dincolo de marginea Adjudului. În preajma Tîrgului Neamț, dincoace de apa Ozanei pe tarlalele negru hașurate de tractoare, am deosebit sprintene semănători ce caligrafiau țarina, însămințind secara și griul. Pe la Gherăieștii Romanului, se tăiau, într-o dimineată jilavă, popușoșiele mindru crescute, se băteau tavane la niște grajduri noi ale unor vaci abia ieșite de la mulsoare, iar la Porcești și la Horia se dăduse drumul să umble tocătoarele de nutrețuri și se insuloza, hăcuit porumbul. Inceputul zilei părea sub un cer lînced, lăsat cu nouri fumurii peste ogoare, sumbru și rece, amenințat cu cernerea sicitoare a unei burnițe, împielite, dar pe ogoarele de la Onișcani, cu grălii cu cite zece coarne în miini, se înșiriau salbe de cooperatori care săpau de zor carțofii, cucuindu-i în invirfate mobile sau încercîndu-i în autocamioane. Asemenea, la Racova Buhușilor se stoguiau din căpițe trifoiul și lucerna, se balota la Tăvădărești finul, iar pe podișea de nuiete a comaricului de la stîna din apropierea Podolenilor, abia ridicăți cu strecurătoare de pe hirzoabe, cași grei ca plumbul și unțoși galbeni cum e conopida. Într-o seară sură și pașnică am găzduit la Valea Rea din raionul Tîrgu Oena și i-am văzut pe tinerii de aci mindrindu-se cu rezultatele strădaniilor lor obștești arătate în acțiunea de infrumusețare a satului. Într-alt rînd, am hodinit, după ceasuri întregi de umblătură, într-o livadă a stațiunii ex-

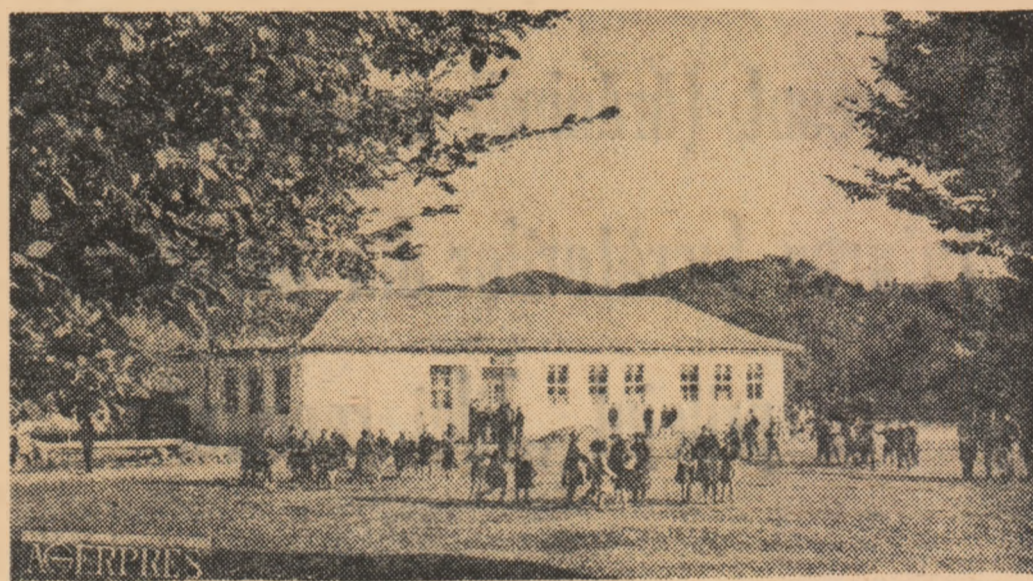
perimentale de la Secuieni, luînd seama la poamele dulci care cădeau roșii de sus și am fost apoi prin rodnicele pomături dăruite cu meri rotați și cu peri în putere, cu toții mănoși îngreunați cu ofranda fructelor lor albe la miez topindu-se în gură și zemoase ca mai nicăieri parcă altundeva atît de rumene, de daurite și de ispititoare ca cele ce imbelșugau dealurile din preajma Vișoarei, pe la Tudurenii și pe la Postrimtu, ori ca pe măgurile care străjuiesc tîrgul Troțuș.

Nu, dacă nu ați gustat din strugurii albi și din cei negri încălărați pe butucii podgoriilor de pe la Păncești, de pe la Ruginești și de la Păunești; dacă nu v-ați infruptat din harbușii cît obuzul pe care i-am văzut tologiți la pepenăria din Ploscăuțeni ori nu v-ați împărțit din fagurii scoși de la prisaca țaranilor cooperatori din Țibucani; dacă nu ați cinstit din mustul ce gilgite neastîmpărat în budanele cramelor de la Pufești și de la Domneștii Adjudului; dacă nu ați tăvălit în muștei un puigan-doi ca cei care cresc și populează ferma avicolă a cooperativei de la Brătîla și nici păstrăvi afumați în cetină nu v-a fost hărăzit să mincați pe săturate, în boiștile Uzului, — dacă nici rîșcovilor de pe la Pingărați ori Văratec nu le cunoașteți harul, nu știți ceea ce e ne-

maipomenit de bun toamna, pe aici, pe plaiurile băcăoane. Pe aci, sub cerul adinc albastru care inundă cu luminozități molcome pămînturile Moldovei, sub cerurile smerne, vineții, către care urcă domol cirlionțuri de fum toarse de la aprinse focuri în amurg, ca pe la Tazlău, pe la Coțofănești, pe la Birgăuani și pe la Păstrăveni, pe aci au prins să forfotească în graiul lor cazane spoite cu aramă și ceane smălțuite din care amiroase îmbietor a țuică și a povidlă, a cidru, a tescovină și a bulion, a mămăligă nouă și a varză cu carne de batal, a borș de pește și, afumat, a lapte dulce.

Ca peste tot în țară, pe meleagurile binecuvîntate ale Bacăului acestui anotimp, cu brațele încărcate de daruri e toamnă grie, cu ploii periodice care bucură pămînturile întoarse de brăzdarele tractoarelor, cu irizări de ceșuri vapoase și cu soare nostalgic care încearcă să desposomorască celesta boltă, cu lanuri fără de hotar ctreierate de oameni, de care și de felurite mașini, ca pe la gostatul de la Girov, ca pe întînoșirea cimpiilor de la Fărăoani și de la Petrești, ca pe acolo pe unde, ca și pe aci, se culeg dulcele dulcetuși și frupturi campestre ale pămînturilor, — e toamnă!

Ion ISTRATI



O nouă școală de 8 ani în comuna Spulber-Vrancea, raionul Focșani

Ce să citim



Recent a apărut în Editura Științifică volumul „Codul Silvic” comentat și adnotat.

Autorii, Ion Buceloiu și Aurel Sitaru expun în această lucrare principiile de bază ale legislației economiei forestiere pentru asigurarea integrității și bunei gospodăririi a fondului forestier bun al întregului popor.

În cele 7 capitole și în preambul se comentează fiecare articol al codului silvic cu explicații și referiri la diferite acte normative privitoare la regimul silvic din Republica Socialistă România.

Lucrarea poate fi de folos nu numai practicienilor juriști ci și altor categorii de cetățeni care pot cunoaște astfel regulile socialiste de apărare, gospodărire și dezvoltare a fondului forestier din țara noastră, știindu-se că apărarea proprietății socialiste constituie unul din principiile de bază ale sistemului de drept din țara noastră.

La căderea nopții, mijloacele de luminat și semnalizare intră în funcțiune la toate vehiculele pentru a lumina drumul sau numai pentru a semnaliza prezența vehiculelor pe drumul public. Un vehicul care circulă noaptea fără sursă de lumină devine un obstacol în mișcare pentru celelalte vehicule și un pericol permanent de accident.

În „Normele legale privind circulația pe drumurile publice” sînt prevăzute mijloacele de luminat pentru orice vehicul care circulă pe drumurile publice. Astfel, conducătorii de vehicule cu tracțiune animală sînt obligați să circule pe timp de noapte numai cu felinar aprins. Acesta trebuie așezat pe partea stîngă a vehiculului, pentru ca lumina să fie vizibilă în ambele sensuri ale circulației. Vehiculele cu tracțiune animală trebuie prevăzute în partea din spate și cu „ochi de pisică” (catadioptru) pentru a fi mai ușor observate de conducătorii de autovehicule.

Din păcate conducătorii de vehicule cu tracțiune animală nu respectă totdeauna aceste obligații regulamentare. Uneori felinarele nu sînt aprinse la căderea nopții, sau dacă sînt aprinse, datorită faptului că nu sînt îngrijite (sticla felinarului murdară, afumată), lumina lor este vizibilă la o distanță prea mică pentru a fi observată de celelalte vehicule.

Lipsa sursei de lumină primejduiește siguranța circulației vehiculelor cu tracțiune animală pe drumurile publice și citeodată dă naștere la accidente. Iată numai cîteva exemple:

În jurul orei 1,30, circulînd cu autocamionul nr. 54.559-B cu viteză excesivă și pe mijlocul părții carosabile conducătorul auto GHEORGHE MARIN a intrat într-o coloană de căruțe care circulau din sens opus. Căruțele, nefiind prevăzute cu felinare aprinse, nu au fost observate de conducătorul auto. Accidentul s-a soldat cu avarierea autocamionului prin răsturnare și omorîrea unui animal de tracțiune. Alt accident, soldat cu avarii grave și omorîrea animalelor de tracțiune, s-a petrecut pe drumul național Brașov-Tîrgu Secuiesc. Conducătorul auto DIMA MARTIN, conducînd pe timp de noapte autocamionul nr. 21-BV-2940 și fiind sub influența alcoolului, a lovit o căruță cu cai care circula fără felinar aprins.

Motociclistul TOTH ALEXANDRU,

Circulația pe timp de noapte a vehiculelor din mediul rural

care circula cu motocicletă cu ataș 46-CJ-466 pe șoseaua Turda-Cluj, fiind orbit de farurile unui alt autovehicul, a intrat în roata din spate a unei căruțe fără felinar și ochi de pisică și a fost rănit grav.

Atunci cînd se deplasează pe drumurile publice, în timpul nopții, conducătorii turmelor sau animalelor în grup sînt obligați să poarte în mină un felinar aprins. Sînt cazuri cînd din cauza neglijenței acestor conducători, animalele au căzut victime accidentelor de circulație. Un astfel de

accident a avut loc pe șoseaua Buzău-Urziceni. O turmă de oi, al cărei conducător nu purta felinar aprins, a fost lovită de un autoturism. Conducătorul auto, orbit de farurile unui autovehicul care circula din sens opus, nu a putut vedea turma. Rezultatul: șapte oi omorîte.

Pentru bicicliști regulamentul de circulație interzice folosirea bicicletei pe timp de noapte fără o lumină albă îndreptată înainte și o lumină roșie sau un dispozitiv reflectant (ochi de pisică) îndreptat spre înapoi. Această prevedere regulamentară precum și celelalte reguli stabilite pentru circulația cu bicicleta, permit — dacă sînt respectate — o deplasare în siguranță pe drumurile publice.

În mediul rural, bicicleta este un mijloc util de deplasare spre locul de muncă și un mijloc comod pentru plimbările din timpul liber. Însă atunci cînd acest mijloc util și comod nu este folosit rațional, în sensul respectării regulilor de circulație, devine periculos pentru viața biciclistului. Larg folosită de locuitorii din mediul rural este și motoreta. Ea dezvoltă o viteză mai mare, îngăduind o deplasare mai rapidă și mai plăcută. Accidentul se evită însă mai greu cu o motoretă dacă nu se cunosc regulile de circulație.

Doi conducători de motorete au provocat un accident la intrarea în comuna Spineni, raionul Slatina. Primul, MARIN GHEORGHE, circula cu motoreta „Carpați” nr. 11.334-AG în jurul orei 21,30 fără să folosească lumina farului. Cel de al doilea, RADU ION, mergea cu motoreta „Carpați” nr. 11.537-AG pe partea stîngă a șoselei. Întîmplarea a făcut să se întîlnească și, prin răsturnarea celor două motorete, conducătorii lor s-au accidentat grav. Dar această „întîmplare” a survenit numai din cauză că nu au fost respectate regulile de circulație.

Folosirea surselor luminoase la vehiculele care se deplasează noaptea pe drumurile publice este o necesitate dar în același timp și o obligație. Necesarul rezultat din nevoia de a lumina drumul, de a semnaliza vehiculul, iar obligativitatea din simțul răspunderii pentru propria viață, pentru bunul obștesc.

Mr. Constantin GRĂDINARU
locuitor al șefului Direcției Circulației
din Direcția Generală a Miliției

Sărbătoarea rec

SALUTUL

Comitetului Central al Partidului
Comunist Român, al Consiliului
de Stat și al Consiliului de Miniștri
adresat țăranimii cooperatiste,
tuturor lucrătorilor din agricultură
cu prilejul „Zilei recoltei“



Primirea conducătorilor de partid și de stat la
Coșereni, raionul Urziceni

Intreaga țară sărbătorește astăzi „Ziua recoltei“, ziua harnicei țăranimii cooperatiste, a tuturor lucrătorilor din agricultură, care prin munca lor plină de abnegație smulg pământului roade tot mai bogate, aducând o contribuție de preț la ridicarea nivelului de trai al poporului, la înflorirea patriei noastre socialiste.

„Ziua recoltei“ este pentru țăranimea noastră, pentru întregul popor, un prilej de a sărbători bucuria culesului, belșugul ogoarelor, de a trece în revistă realizările obținute de cooperativele agricole și unitățile agricole de stat în sporirea producției, în dezvoltarea social-culturală a satelor. Sărbătorim rodnicia pământului patriei — care își sporește an de an fertilitatea, prin munca și priceperea omului — afirmarea artei noastre populare, a tradițiilor înaintate și obiceiurilor strămoșești, transmise din generație în generație, „Ziua recoltei“ inserindu-se în calendarul sărbătorilor obștești ca o zi a bucuriei și petrecerii, a cîntecului și jocului.

În alianță cu clasa muncitoare, țăranimea a devenit astăzi stăpînă pe soarta sa, pe roadele muncii sale, participînd activ la făurirea noii istorii a țării noastre.

Sărbătorirea „Zilei recoltei“ are loc în preajma încheierii bilanțului primului an al cincinalului. Rezultatele bune obținute în toate ramurile economiei naționale, însufleșirea și pasiunea creatoare cu care oamenii muncii dau viață programului de înflorire multilaterală a patriei, elaborat de Congresul al IX-lea al Partidului Comunist Român, arată că înlăptuirea acestui program a devenit cauza scumpă a întregului popor.

Și în acest an agricultura noastră socialistă și-a dovedit din plin dinamismul, capacitatea de a spori continuu producția vegetală și animală. Ca rezultat al dezvoltării bazei tehnico-materiale a agriculturii, al eforturilor depuse de țăranimea noastră, de specialiștii din agricultură, avem anul acesta o recoltă bună de grâu și porumb, de floarea soarelui, sfeclă de zahăr, cartofi, legume și fructe; au crescut efectivele de animale și producția acestora. Cooperativele și gospodăriile de stat aduc o contribuție sporită la fondul central al statului, asigurîndu-se astfel aprovizionarea tot mai bună a populației cu produse agroalimentare și a industriei cu materii prime agricole, crearea de rezerve de stat și disponibilități pentru export.

Cu prilejul „Zilei recoltei“, Comitetul Central al Partidului Comunist Român, Consiliul de Stat și Guvernul Republicii Socialiste România felicită călduros vrednica noastră țăranime, pe mecanizatorii, tehnicienii și inginerii — bărbați și femei, tineri și vîrstnici, indiferent de naționalitate — care fac să progreseze continuu agricultura țării noastre — și le urează tuturor spor la muncă, belșug și prosperitate. Adresăm calde felicitări clasei noastre muncitoare, care prin munca sa avîntată făurește mijloacele tehnice necesare dezvoltării și modernizării agriculturii, felicităm intelectualitatea noastră pentru contribuția valoroasă la dezvoltarea științei agricole — condiție principală a creșterii producției în toate ramurile agriculturii.

Rezultatele obținute în agricultură constituie un imbold pentru țăranimea cooperatistă, pentru toți oamenii muncii de pe ogoare de a-și spori eforturile în vederea punerii tot mai largi în valoare a marilor posibilități și rezerve de creștere a producției agricole.

Ne aflăm acum în plină campanie agricolă de toamnă. Este o îndatorire patriotică a țăranimii cooperatiste, a tuturor lucrătorilor de pe ogoare de a strînge cît mai repede și fără pierderi recolta de porumb, sfeclă de zahăr, cartofi, legume, fructe, struguri, furaje, de a asigura transportul, depozitarea și păstrarea în condiții optime a produselor agricole. Conștienți că baza unei recolte bogate în anul viitor se făurește încă de pe acum, să asigurăm realizarea la timp a însămînțării grîului și a celorlalte culturi de toamnă, executarea arăturilor adînci și fertilizarea terenurilor destinate însămînțărilor de primăvară.

În această zi de sărbătoare, Comitetul Central al Partidului Comunist Român, Consiliul de Stat și Consiliul de Miniștri ale Republicii Socialiste România își exprimă convingerea că țăranii cooperatori, toți lucrătorii din agricultură își vor spori eforturile în muncă, vor utiliza mai bine baza tehnică-materială în permanentă dezvoltare, pentru creșterea neîncetată a producției agricole vegetale și animale, pentru ca agricultura să progreseze continuu în pas cu creșterea în ritm susținut a tuturor ramurilor economiei naționale, să aducă o contribuție tot mai importantă la înflorirea satului românesc, a întregii țări, la progresul și prosperitatea patriei noastre — Republica Socialistă România.

BUCURII

Un portal imens la intrarea în sat, în care își dau mîna într-o împletire armonioasă auriul spicelor de grâu, galbenul roșcat al foilor de porumb, verdele ruginit al frunzei de viță. Alături două piramide enorme din știuleți. În altă parte scene împodobite cu verdeață și panglici tricolore, pe care se perindă echipele culturale. Și peste tot forfotă, veselie, cîntec, voie bună. E prima duminică a lui octombrie, zi care a devenit una din cele mai importante sărbători a țăranimii cooperatiste și odată cu ea, a întregului popor.

La cooperativa agricolă de producție „9 Mai“ din orașul Giurgiu, podiumul a fost ridicat sub coroana deasă a nucilor din grădina sediului. E dimineață, soarele lucește cu putere, dar aici se simte încă răcoarea nopții de toamnă. Atmosferă prielnică pentru tineretul ce se perindă în cîntec și joc în fața frunțașilor din cooperativa agricolă de producție, pe care conducerea i-a invitat în mod special. Această inițiativă dă un fast deosebit sărbătorii. După cuvîntul de deschidere și urările rostite de tovarășul Ilie Nedelcu, președintele cooperativei agricole de producție, urmează programul artistic, apoi o masă tovarășească, la care iau parte toți membrii cooperativei. „Pentru cooperativa noastră, care ne-a adus belșugul în casa!“ închină ei paharele cu țuică sau vin. „Pentru frunțașii noștri!“ se aud alte urări. „Pentru recoltele bogate de anul acesta și cele și mai bogate din anul viitor!“ În adevăr, cooperativa agricolă de producție „9 Mai“ din orașul Giurgiu are cu ce se mîndri la această sărbătoare bilanț. Expoziția de la intrarea în sediu o dovedește cu prisosință.

O expoziție tot atît de grăitoare e și cea din Stănești. Aici stau alături produsele celor două cooperative agricole

de producție din comună. Cîtă bătaie de cap au avut aseară organizatorii acestei expoziții! Președintele Gheorghe Paica a trecut de zeci de ori, a privit cu diferite unghiuri și n-a fost mulțumit. „Uitați-vă, cei de la „Congresul al IX-lea“ au aranjat mai frumos lăzile de roșii și ardei“, le atrăgea el atenția celor doi brigadieri care erau de față. „Priviți, vecinii noștri au găsit un mod mai original de a așeza strugurii și zarzavaturile“, spunea și președintele celeilalte cooperative agricole de producție din comună. Dar în dimineața de 2 octombrie, locuitorii satului Stănești au admirat deopotrivă ambele expoziții, căci vedeau adunate laolaltă roadele muncii lor. Mulți dintre vizitatori au rămas îndelung în fața panourilor pe care scria: 1 980 kg grâu la hectar; 3 000 kg porumb boabe. Apoi a cumpărat produse legumicole de la chioșcurile deschise chiar acolo, pe stadionul larg și bine îngrijit, completîndu-și aprovizionările de toamnă. După ce au asistat la programul artistic organizat de căminul cultural în colaborare cu școala și organizația U.T.C. din localitate, s-au oprit la bufetul care-și trimitea pînă departe chemarea prietensului de la tradiționala pastramă: aburul mămăligii proaspete. De aici, o cană de must sau o sticlă de bere în față, parcă și întrecerile sportive și meciurile de fotbal au căpătat mult dinamism. Și dacă tînărul Simeon drea Ion, deocamdată simplu cooperativor, și-a pus în gînd să devină biolog iar prietenul său Dinu Mihai vrea să ajungă inginer horticol, veselia belșugului de azi e o garanție că visele lor nu vor rămînea zadarnice. Partidul care a călăuzit poporul nostru pe culmile bucuriilor de azi, le pregătește cu aceeași grijă și pe cele de mâine.

Viniciu GAFIȚA

te i

ZI-I BADE CU FLUIERA

Din lunca Oltețului răzbate pînă departe un cîntec: „Zi-i bade cu fluiera”. Mergem pe firul lui pînă aici, la locul de petrecere. Sînt din tot cuprinsul Balșului au sub înfățișarea melodiei, jocului și eriei de costume, toată bogăția artistică. La Curtișoara, brigada artistică ne-a delectat cu spectacolul nou în comună. La Iancu Jișo expoziție originală prezintă la un sărbătorii și exponate agricole. Produsele erau ca un îndemn pentru alături: „Iată ce dobîndește are învătă”. Fiecare sat din Balș a dat cum s-a priceput mai bine bel de bucate. E o tradiție străveche în drepturi depline, trăită azi în și frumusețe.

Arcele care adăpostește festivitățile a es laolaltă tot ce poate dăruia acest înt genos. Din patru zări au sosit me, poezie și struguri. Au fost așe într-o mare piramidă. Fiecare lă e un mozaic. Roșul carmin alteră cu verdele palid, cu galbenul de topit, cu violetul și cafeniul. Cine putea reproduce cu pensula așa mișcări? Sub pielea fructelor bănuim fiind sevele dulci. La standuri se trimiși ai cooperativelor agricole. menirea să dea explicații. O fac cu drie, iar unii adresindu-se celor de , aproape că-și strigă faima. De ce r face-o dacă-i pe merit? Cei din icești și Morunglav reprezintă bazi-legumicol al raionului. Pe lângă ce em vorbele sînt de prisos: căpățini efecță de statura unui prunc, dovleci acoperă unul singur o basculă. E

de mirare că într-o singură vară pămîntul a putut da la iveală asemenea giganti. La Morunglav — ni se spune — au cultivat morcovi asociați cu varză timpurie, urcînd venitul pînă la 40 000 lei la hectar. Se văd soiuri de legume care n-au existat niciodată, cu însușiri precise și durabile, pe care le-au creat „ai noștri” cum se spune „pe oltenește”. Alături de produse sînt sacii de îngrășăminte. Citim: „Uree granulat — Combinatul chimic Craiova”. Un singur kilogram de substanță activă dă un spor de 10 kg griu la hectar.

— Hai să socotim cît ar veni pe întreg raionul, îi sugerăm călăuzului. Nu mai redăm cifra, dar descoperirea ei ne copleșește.

Alături de îngrășăminte — mașinile. Un set complet de mașini, așa cum cere o agricultură modernă. Pe ele sînt inscripții românești. Combina de cereale le scutește zile lungi de trudă; plugul reversibil, care transformă dealurile pleșuve în terase, așiderea. Timpul lor, al oamenilor de ieri și de astăzi, a căpătat alte dimensiuni. În el se află acum mult loc pentru cultură. Aparatele cu tranzistori, frigiderule, mașinile electrice de spălat, aflate aici la cinci pași de snopii de griu și de lăzile cu tomate, ni se par, cu toată natura lor diferită, ținînd organic de același univers, al satului socialist.

...Pe estrada din lunca Oltețului un om îi „zicea” din fluier despre toate cîte ne-au văzut ochii azi.

V. TOSO

ÎN INIMA BĂRĂGANULUI

Duminică, terenul de fotbal din comuna **Constantin Brincoveanu**, raionul Slobozia, gema de lume. Programul alcătuit de căminul cultural și de asociația sportivă cuprindea dansuri, soliști vocali, un text de brigadă „Sărbătoare-n sat la noi”, meciuri de volei și de fotbal, alergări cu măgarușii (probă „dominată” de ciobanii Ilie Petre și Mirică Dumitru), un concurs de ciclism cu 30 de participanți etc. Textul de brigadă cînta bogăția toamnei: pe tarlalele cooperativei, producția medie de porumb boabe a depășit planul cu 600 kg la hectar, iar cea de floarea soarelui cu 830 kg. N-au fost uitați nici frunțașii: membrii echipei lui Traian Bozian au lucrat noaptea în șir la eliberarea terenului de coceni, datorită hărniciei lor însămințarea grului terminîndu-se la 6 octombrie.

La sărbătoare a venit și Ion Băcanu cu soția sa Elena. Lumea s-a dat respectuos la o parte, făcîndu-le loc. Au 11 copii soții Băcanu. Cel mai mare e tractorist, iar cei mai mici — doi gemeni — școlari într-a doua.

— Mi-e casa ca un stup, spune Elena Băcanu. Nici unul dintre ei nu mi-a fost vreodată bolnav. I-am crescut bine, că am muncit și am avut cu ce. Ne e viața tot mai plină.

Spicium din expunerea președintelui Marin Constantin: „În anul 1955, am pornit cu 170 ha de pămînt, 20 de cai dintre care 17 din donații, 27 seroafe din donații, 11 căruțe tot din donații și 100 de oi cumpărate cu credite de la stat. Astăzi, cooperativa deține 1 375 ha teren arabil, 17 ha vie și livadă, 100 animale de muncă, 4 autocamioane, 1 tractor, 3 motoare, mașini de decorticat și bătut porumb, 4 grajduri pentru taurine, 2 puiernețe, 3 construcții pentru porcine, 2 magazii, 1 atelier și altele. De la 175 000 lei avere obștească la început, am ajuns astăzi la peste 5 milioane...”

La Cosimbești, expoziția cu vinzare a cooperativei agricole înfățișează roade ale pămîntului introduse în partea locului de școala muncii unite: cartofi Maiken și Gülbaba (aici în Bărăganul

marilor arși unde cartoful creștea odinioară abia cît nuca), apoi roșii 10 x Bizon, fasole Saxa fără ață, cu păstăia de 2 decimetri, ardei gras Calincov și alte „elite”. Vizitatorii făceau primele comentarii:

— Cartofii ăștia sînt cît trei pumni puși laolaltă.

— Dacă se făcea iarovizare, scoteam 5 tone la hectar mai mult.

— Păi de ce nu s-a făcut?

— A venit sămînța prea tîrziu.

— Auzi, măi frate, cum pierdem noi banii. Barem pentru la anul s-au luat măsuri?

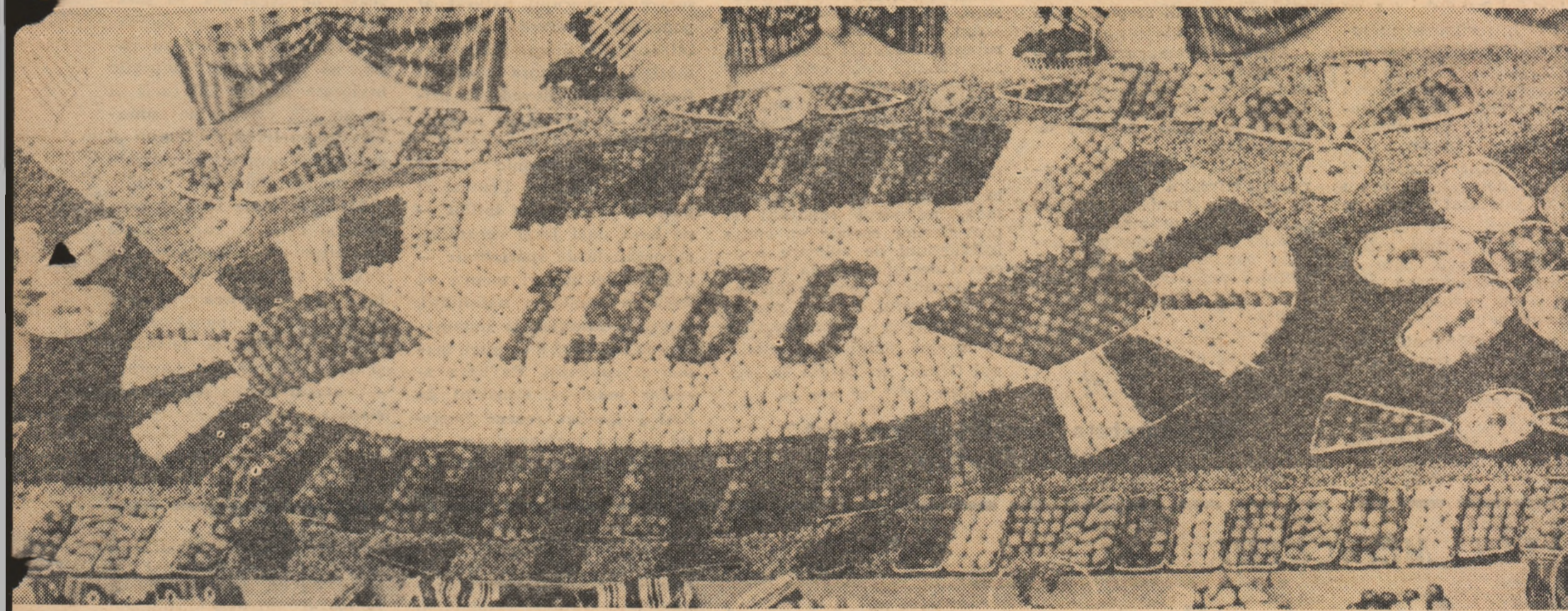
— S-au luat, nu ne mai frigem noi a doua oară. Uite, întrebă-l pe tovarășul inginer Florescu...

În comuna **Poiana**, clipe impresionanțe: în timp ce președintele Ion Dumitrache vorbește despre dezvoltarea cooperativei și citează numele cooperativelor cu cele mai bune rezultate în producție, își face apariția un detașament de pionieri, cu trompete și flori. Mulțumind partidului pentru viața lor fericită, pionierii oferă flori membrilor consiliului de conducere, cooperativelor frunțași.

În ochii oamenilor strălucesc lacrimi. Ei știu ce luptă s-a dus pentru ca și unitatea lor să ajungă printre cele mai bune. Într-un timp, munca era slab organizată, aveau loc degradări și înstrăinări ale avutului obștesc. Vechea conducere a fost însă schimbată, lipsurile înlăturate. În numai doi ani, averea obștească a săltat cu 2 milioane 700 mii lei, iar valoarea zilei-muncă cu 20 lei.

O dată cu producțiile vegetale, au crescut simțitor și cele animale. De pildă, cu 53 litri de lapte pe cap de oaie, cooperativa agricolă Poiana ocupă locul întâi pe raion. Cît despre producția de lapte de vacă, planul anual a fost îndeplinit încă de la 20 august. Iată numai cîteva din succesele care au fost trecute în revistă cu prilejul sărbătorii belșugului.

Nicolae CULCEA



ÎNȚĂLNIRE CU BELȘUGUL

Lăsăm în urmă apa molcomă a Milcovului și, după ce străbatem firul șerpuiind al unui drum, ajungem în satul Tătărănu. Arcul de triumf de la intrare, împodobit cu darurile toamnei, carpetele tergoarele înrămînd ferestrele case, florile și moșoaicele aninate-n ei, aroma strugurilor, mirosul ispititor de pastramă și must, toate îți iesc și te invită să participi la sărbătorirea ce-a cuprins întregul sat. Aici, o pașiște primitoare scaldată-n lăzile, cu iarba încă verde ca brotacul, te dat înțîlnire mănoasele cimpuri, toamna, hărnicia, iscusința și bună a sătenilor din Tătărănu.

De toamnă, bogată-n roade, veselie și înmărmățire. Tot satul s-a prins în strigăturile străbat depărtările.

La sfîrșit se ridică moșoaicele pîntecoase pline cu must și se bea în cinstea marii familii cooperatiste, în cinstea realizărilor tot mai mari obținute an de an. Tov. Alexandru Dumitru, președintele cooperativei agricole de producție, pare mai emoționat ca oricînd. Observînd că i-am surprins emoția, îmi spune:

— N-am cuvinte la îndemînă să vă împărtășesc bucuria pe care o simțim astăzi noi toți din Tătărănu. Exact acum opt ani am pus temelie cooperativei agricole. Tot atunci am inaugurat căminul și școala. Mă gîndesc ce drum lung am parcurs în acești opt ani. Am încercat să redăm imaginea acestui drum și prin expoziția pe care o vedeți...

Privesc fiecare grafic, fiecare expoziție și am simțămîntul că trăiesc alături

de țărani cooperatori din Tătărănu care, prin strădaniile și priceperea lor, au urcat an de an treptele belșugului și bunăstării. Mă opresc asupra cifrova cifre: 1958 = 32 de familii pun temelie cooperativei agricole; 1966 = 556 de familii, adică întregul sat, formează o unită și mare familie cooperatistă; 1958 = 16000 lei fond de bază; 1966 = 5 000 000 lei; 1958 — producții care nu atingeau nici mîia de kilograme la ha; 1966 — griu: 2 516 kg. la ha. pe o suprafață de 300 ha; 5 100 kilograme porumb știuleți la ha; orz: peste 3 000 kg; bovine: 500; ovine: 3 000; porcine: 700; numai sectorul zootehnic a adus anul acesta un venit de peste 1 500 000 lei...

Privirea mi se oprește asupra altui panou. Sînt cifre care-ți oferă imaginea vieții noi pe care o trăiesc astăzi țărani din această comună: întregul sat a fost electrificat; mai mult de 50 la sută din locuințe sînt noi; studiourile au înlocuit paturile cu rogojină, sufrageriile — mesele de scindurile netrase la rîndea; în fiecare casă a pătruns cartea; la fiecare spectacol artistic și film: 500—600 de spectatori...

Pe scenă apare brigada artistică de agitație a căminului. Programul ei este închinat tot acestor opt ani de realizări și bucurii. În primul rînd sînt șase copii, interpreții cei mai tineri ai brigăzii.

— Au împlinit astăzi tot opt ani și ei — m-a făcut atent moș Gheorghe. Cooperativa noastră le-a dăruit la fiecare cîte o uniformă școlară; sînt printre primii la învățătură, așa cum sîntem și noi frunțași pe raion. Ultimele cuvinte a ținut să le rostescă mai apăsător și cu mîndrie în glas.

Timpul se scurge pe nesimțite în cîntec, dans și vioioșie. Înțîlnirea între belșugul ogoarelor și bunăstarea sătenilor din Tătărănu s-a terminat pe la cumpăna nopții. Și acum simt îndemnul să fredonez versurile populare îngemănate cu o veche melodie de prin partea locului: „Toamnă, toamnă hărnică / Și de roade darnică, / Ai venit pe cimpuri iară / Să colinzi întreaga țară, / De la șes și pin-la munte / Purtînd nou belșug pe frunte. / Bucuria oamenilor / Și a tătărănilor”

Ovidiu MARALOIU



ODORUL — foto V. BÎRCĂ

DECRET

pentru reglementarea întreruperii cursului sarcinii

Având în vedere că întreruperea cursului sarcinii reprezintă un act cu grave consecințe asupra sănătății femeii și aduce mari prejudicii natalității și sporului natural al populației,

Consiliul de Stat al Republicii Socialiste România

DECRETEAZĂ:

Art. 1 — Întreruperea cursului sarcinii este interzisă.

Art. 2 — În mod cu totul excepțional întreruperea cursului sarcinii va fi autorizată potrivit prevederilor art. 5, în cazurile în care:

a) sarcina pune viața femeii într-o stare de pericol care nu poate fi înlăturat printr-un alt mijloc;

b) unul din părinți suferă de o boală gravă, care se transmite ereditar, sau care determină malformațiuni congenitale grave;

c) femeia însărcinată prezintă invalidități grave fizice, psihice sau senzoriale;

d) femeia este în vârstă de peste 45 de ani;

e) femeia a născut patru copii și îi are în îngrijire;

f) sarcina este urmarea unui viol sau a unui incest.

Art. 3 — Întreruperea în cazurile prevăzute în art. 2 se poate efectua în primele trei luni ale sarcinii.

În caz excepțional, când se constată o stare patologică gravă care pune în pericol viața femeii, întreruperea cursului sarcinii se poate face până la șase luni.

Art. 4 — Întreruperea cursului sarcinii se efectuează în cazurile prevăzute de art. 2 și 3 de medici obstetricieni-ginecologi, în unități sanitare de specialitate.

Art. 5 — Autorizarea întreruperii cursului sarcinii se dă de către o comisie medicală rațională sau orașenească instituită în acest scop prin decizia comitetului executiv al sfatului popular regional sau al orașelor București și Constanța.

Art. 6 — În cazuri de extremă urgență medicală, când întreruperea cursului sarcinii trebuie imediat efectuată, me-

dicul are obligația ca înainte de intervenție, sau când nu este posibil, în cel mult 24 ore de la aceasta, să anunțe în scris pe procuror, care urmează a constata, pe baza avizului medicului legist și a oricăror alte date, dacă intervenția pentru întreruperea cursului sarcinii a fost necesară.

Art. 7 — Efectuarea întreruperii cursului sarcinii în alte condiții decât cele prevăzute în acest decret constituie infracțiune și se pedepsește potrivit dispozițiilor Codului penal.

Art. 8 — Prezentul decret intră în vigoare la 30 zile de la publicare. În același termen, ministrul sănătății și prevederilor sociale va emite instrucțiuni de aplicare a acestui decret. Pe data intrării în vigoare a prezentului decret, decretul nr. 463 pentru încuviințarea întreruperii de sarcină, publicat în Buletinul Oficial nr. 26 din 30 septembrie 1957, se abrogă.

Președintele Consiliului de Stat
CHIVU STOICA

SFATUL MEDICULUI

Avorturile, un pericol pentru sănătatea femeii

Natura a înzestrat femeia cu însușirea minunată de a plămădi o nouă ființă, contribuind astfel la continuarea firului neîntrerupt al vieții. Importanța deosebită a acestei funcții face ca instinctul matern să fie unul din cele mai puternice. Pentru a putea îndeplini în condiții cât mai bune această menire, pentru a putea face copiii sănătoși, bine dezvoltăți, este necesar ca ambii părinți să aibă o sănătate deplină, să aibă dragoste de copii, să știe cum să-i îngrijească.

Sarcina, pe lângă că este unul din lucrurile cele mai normale, mai firești, are darul de a desăvârși femeia, de a face ca organismul ei să fie mai deplin, să-l maturizeze. În afară de aceasta, prezența copiilor modifică și sufletește

femeia, îi creează sau îi dezvoltă simțăminte noi și puternice, o face să simtă că și-a îndeplinit menirea. Copiii întăresc și desăvârșesc familia.

Întreruperea sarcinii influențează în rău toate cele amintite. Este ceva împotriva firii, împotriva naturii, având nenumărate riscuri care periclitează sănătatea femeii. Aceste riscuri pot transforma un organism sănătos în unul bolnav, adeseori foarte greu de vindecat, iar altelei lăsând urmări pentru totdeauna.

La femeia gravidă apar modificări, schimbări, care se petrec treptat, lent, modificări ce au ca scop să realizeze un echilibru, o armonie între femeie și sarcină. Pentru ca sarcina să fie păstrată, pentru ca ea să se dezvolte normal, fiecare organ, fiecare țes-

ut lucrează în mod deosebit, se pregătesc condițiile ca totul să decurgă firesc, ca la sfârșitul a nouă luni nașterea să decurgă normal fără tulburări. După naștere, organismul femeii își revine treptat la situația dinainte de sarcină. O întrerupere de sarcină în primele luni (sau cum e denumită în mod obișnuit chiuretaj sau avort) schimbă dintr-o dată, în mod brusc, o situație care s-a realizat pe îndelete, în mod lent și progresiv, iar această schimbare bruscă, această forțare, violentă, nu este normală, nu este sănătoasă și de pe urma ei apar multe tulburări în organism. Pe lângă acestea, chiar operația propriu-zisă, făcută în condițiile cele mai bune, pe care le oferă spitalul, nu este lipsită de primejdii.

ÎN SPRIJINUL FAMILIEI

Otrăsătură esențială a politiciii partidului nostru este, după cum se știe, grija față de om, de sănătatea și bunăstarea lui, asigurarea prosperității materiale și spirituale a întregului popor. Măsurile luate în patria noastră în sprijinul consolidării familiei, pentru ocrotirea mamei și copilului, sînt dovadă grăitoare în acest sens.

Niciodată în trecut, familia nu s-a bucurat în România de atîta grijă ca în anii de după Eliberare. Statul nostru sprijină prin măsuri economice și sociale dezvoltarea familiei și înflorirea ei, ocrotirea mamei și a copilului, dezvoltarea în condiții cât mai bune a tinerei generații. La noi, femeii li se acordă un concediu plătit înainte și după naștere. Se plătește alocații pentru copii. Au fost înființate numeroase creșe, cămine de zi și grădinițe. Toți copiii patriei noastre au asigurată asistență medicală gratuită și învățămînt gratuit. Familiilor cu trei sau mai mulți copii li se asigură reducere de impozite.

Prevederile legiferării de pînă mai ieri, privind întreruperea cursului sarcinii, au influențat însă negativ asupra natalității, ducînd la o micșorare a sporului natural al populației. În afară de aceasta, întreruperile de sarcină au urmări grave asupra sănătății femeii, lucru dovedit cu prisosință de cercetările minuțioase făcute în acest scop.

Analizînd temeinic această situație, Comitetul Central al partidului nostru a inițiat — pe baza unei largi consultări cu organele de specialitate — o serie de măsuri menite să ducă la creșterea natalității, întărirea familiei, la îmbunătățirea continuă a ocrotirii mamei și copilului. Pe baza acestor indicații, Consiliul de Stat a aprobat, recent, Decretul pentru reglementarea întreruperii cursului sarcinii, de-

cret menit să curme cu hotărîre situația nefavorabilă de pînă acum.

Se preconizează ca în perioada 1967—1970 să se construiască și să se amenajeze, atît la orașe cît și la sate, un număr mare de creșe, grădinițe și case ale copilului. În cadrul cooperativelor agricole de producție, bunăoară, se vor organiza un număr de creșe care să poată cuprinde aproximativ 150 000 de copii în vîrstă de pînă la trei ani și circa 5 000 de grădinițe sezoniere pentru copii între trei și șapte ani. Pentru a veni în sprijinul familiilor cu mulți copii, statul va acorda o indemnizație de naștere de 1 000 lei pentru cel de al treilea copil născut și următorii. Familiile salariate care au copii vor avea prioritate în ceea ce privește trimiterea la odihnă și tratament.

În afară de avantajele arătate mai sus o măsură importantă privind femeile de la sate este aceea că femeile din familiile de cooperatori sau nesalariate care au cel puțin trei copii în viață se vor bucura și ele de asistență medicală gratuită.

În cadrul acestui ansamblu de măsuri se preconizează, de asemenea, ca salariații necăsătoriți sau cei căsătoriți dar care nu au copii, să plătească impozite majorate în așa fel încît și pe această cale să se stimuleze întemeierea de familii și sprijinirea acestora de a crește un număr mare de copii.

Măsurile luate pînă în prezent și cele ce vor fi luate în viitor de către partid și guvern, vor duce, fără îndoială, la întărirea familiei, la sporirea corespunzătoare a populației țării, la formarea și educarea tinerei generații — viitorul patriei noastre socialiste.

S. LAZĂR

(Să nu mai vorbim de pericolele mult mai mari cînd ea este făcută de persoane nepregătite). Unele complicații grave pot apărea chiar în timpul chiuretajului și ele necesită operații de urgență, operații uneori cu urmări grave. Printre complicațiile imediate amintim hemoragia care poate pune uneori în primejdie chiar viața femeii, sau care prelungindu-se slăbește organismul, îl anemiează, fiind astfel mult mai puțin rezistent. O altă complicație, destul de frecventă, o reprezintă infecțiile. Microbii care există peste tot pot găsi un teren foarte bun de dezvoltare la locul unde s-a făcut o asemenea intervenție. Așa pot apărea metrite, anexite, peloperitonite, boli grave care pot periclita chiar viața femeii. Alteleori ele necesită un tratament îndelungat, fac din femeie o suferindă cronică, o obligă să nu-și mai poată vedea de treburile ei, deoarece trebuie mereu să se îngrijească. De pe urma chiuretajelor repetate pot apărea tulburări ale menstruației fie că aceasta

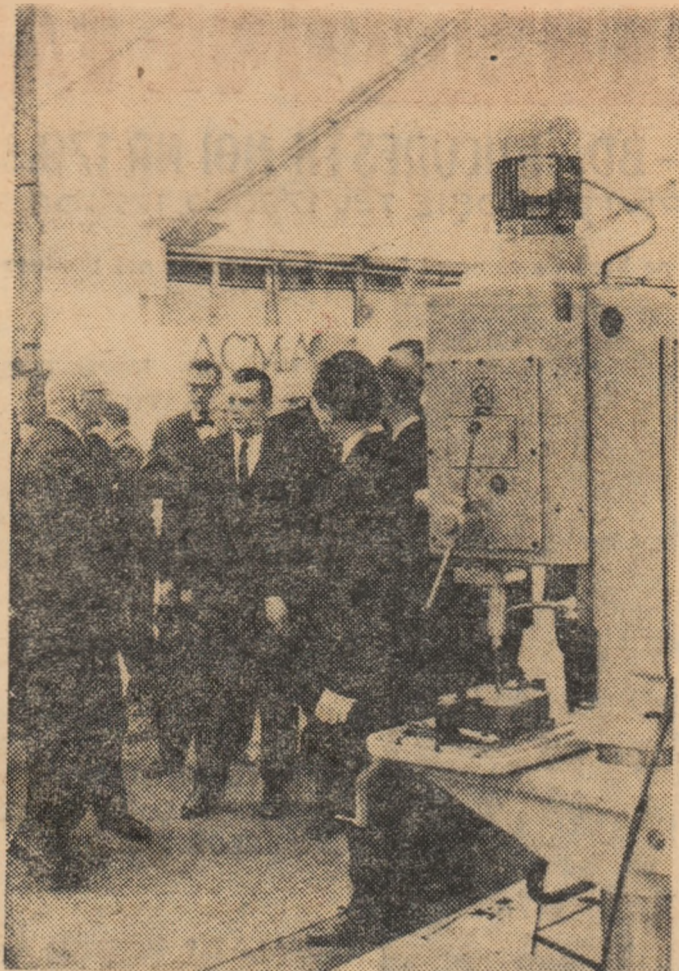
este prea abundentă sau vine mai des, anemiind astfel femeia, fie că, cel mai adesea, ea se rărește, devine mai puțină sau poate dispărea complet.

Dintre urmările îndepărtate trebuie menționate în special două. Una de o gravitate foarte mare care este cancerul. Oamenii de știință, medicii au arătat că această boală este mult mai des întâlnită la femeile care au făcut mai multe chiuretaje. Alta este reprezentată de neputința femeii de a mai rămîne gravidă, ceea ce se numește, în medicină, sterilitate. Sterilitatea necesită un tratament foarte îndelungat, complicat și obositor și adesea fără rezultat.

Acestea sînt pe scurt pericolele la care se expun femeile în urma întreruperii de sarcină. Pe baza acestor date este cît se poate de limpede concluzia că ele sînt dăunătoare sănătății femeii.

Dr. Emil MERMEZAN
medic specialist
obstetrică-ginecologie

PREZENȚE ROMÂNEȘTI PESTE HOTARE



O parte a standului românesc de la Tîrgul tehnic din Stockholm (Suedia)

● În ultimul timp țara noastră a participat la o seamă de târguri internaționale: Leipzig, Izmir, Damasc, Plovdiv, Zagreb etc. Acestea au constituit un bun prilej de afirmare pe piața internațională a mărfurilor românești. La Izmir (Turcia) s-au impus atenției mai cu seamă strungurile paralele SN-3 200/750 și SN-400/200, diferite alte mașinile pentru așchierarea metalelor, electromotoare și motoare electrice de diferite puteri și lipuri, tractoarele U-650 și U-450, de 65 și 45 CP, agregate frigorifice, machete ale instalației de foraj T-50 pentru adâncimi de 1 200 de m, bogatul sortiment de rulmenți, produsele chimice etc. La Leipzig (R.D.G.) au stîmrit interes modelele de încălțăminte românești, tricotațele, produsele realizate de industria lemnului din țara noastră, mostrele industriei alimentare. La Zagreb (R. S. F. Iugoslavia) țara noastră a prezentat anul acesta, în special, utilaje industriale, printre care mașini-unelte, utilaj frigorific, pompe compresoare, mașini pentru industria lemnului, electromotoare, camioane, tractoare, microscopice, precum și unele bunuri de larg consum.

Pavilioanele României la târgurile internaționale din această toamnă au avut numeroși vizitatori. Conducători de stat, specialiști, oameni de afaceri au apreciat dezvoltarea economiei românești. Au fost încheiate numeroase tranzacții comerciale, care arată că în întrecerea internațională mărfurile românești pot sta alături, cu succes, de mărfurile produse în țări cu o îndelungată tradiție industrială. Făcîndu-se ecoul acestor aprecieri, într-un supliment din 12 septembrie consacrat României, ziarul New York Times scria: „Din Carpați pînă la Dunăre, din Cîmpia Bărăganului pînă în

fermecătorul țînt al Deltei, pretutindeni se desfășoară un vast și rapid proces de industrializare”.

● Cititorii noștri își mai aduc aminte probabil de articolul publicat în revista noastră nr. 960, intitulat: „Unde începe istoria rachetei moderne”.

Autorul articolului, ing. D. Todericiu, lector universitar, a cercetat și studiat un manuscris aflat în Biblioteca Arhivelor Statului din Sibiu, din care rezultă că primul proiect al unei rachete moderne a fost conceput de un inginer din Sibiu, încă în secolul al XVI-lea. De curînd, ing. D. Todericiu, a făcut o expunere pe aceeași temă, în cadrul Sesiunii unificate de la Braunschweig (R. F. Germană) a Societății pentru istoria medicinei, științelor naturii și tehnicii și a Secției de istorie a tehnicii din cadrul Uniunii inginerilor din Republica Federală Germană. Technik Geschichte, organul de presă al Societății pentru istoria medicinei științelor naturii și tehnicii a publicat această comunicare în întregime, ceea ce reprezintă o recunoaștere internațională a importanței pentru istoria tehnicii a manuscrisului de la Sibiu, ilustrînd cea mai veche creație tehnică cunoscută pînă în prezent în domeniul rachetelor cu mai multe trepte.

● La muzeul Pușkin din Moscova a fost prezentată, timp de trei săptămîni, o expoziție de pictură și sculptură românească din secolul XX. Expoziția a cuprins un număr de 59 picturi și 14 sculpturi realizate de artiștii Ștefan Luchian, Nicolae Tonitza, Gheorghe Pătrașcu, Francisc Șirato, Teodor Palady, Nicolae Dărăscu, Vasile Popescu, Dimitrie Paciurea și Gheorghe Anghel.

După Moscova, aceeași expoziție a fost prezentată în continuare la Leningrad.

Înainte și acum

În districtul White Plains, bumbacul crește de mai bine de două sute de ani. Și tot de mai bine de două sute de ani, el nu crește singur, ci cultivat de negri. Astăzi, înseamnă, bineînțeles, că White Plains se găsește în Africa. Așezat tocmai de cealaltă parte a Atlanticului, districtul cu pricina se află la marginea de răsărit a statului Mississippi (S.U.A.).

În urmă cu două sute și mai bine de ani, negrii care cultivau bumbacul în White Plains erau sclavii plantatorilor albi. Astăzi, imensele terenuri din White Plains nu mai aparțin proprietarilor individuali, ci unor societăți pe acțiuni, iar negrii care cultivă bumbacul în White Plains sînt liberi. Liberi? Să vedem!

Într-o dimineață de septembrie, reprezentanții celor aproape trei sute de muncitori de pe plantația „Gollingdale” s-au prezentat la direcție și au cerut sporirea salariilor. Directorul adjunct, care-i primise, s-a uitat la ei cu un aer uluit, de parcă l-ar fi rugat să le aducă luna de pe cer.

— Sporirea salariilor? Pe ce motiv?

Delegații i-au înfățișat cele două motive. Primul era scumpirea chiriilor cu 22 la sută. Al doilea era scumpirea costului mesei cu 30,8 la sută. Directorul adjunct nu i-a contrazis. Avea și el două motive pentru asta. Primul era că proprietara cabanelor în care locuiau muncitorii de pe plantația era compania „Gollingdale”. Al doilea, că proprietara birtului-cantină la care mînceau ei era tot compania „Gollingdale”.

— Mda! a spus directorul adjunct. Ce să facem, se scumpesc toate.

— Tocmai! au răspuns muncitorii. De aceea cerem și noi mărirea salariilor.

— Să mă consult cu șefii mei.

Și directorul adjunct s-a consultat cu directorul, iar directorul s-a consultat cu președintele consiliului de administrație al plantației. Toți trei au fost de aceeași părere: salariile nu trebuie să fie mărite.

Cînd au aflat de rezultatul consultațiilor, muncitorii au fost și ei de aceeași părere între dinșii: să nu mai lucreze pe plantația „Gollingdale”. Și-au strîns, așadar, bruma de lucruri pe care le aveau în cabane și au dat să plece. Dar n-au apucat să iasă de pe teritoriul plantației, căci au fost opriți de poliție.

— Ia stați, oameni buni, le-a spus șeriful districtului. Unde ați luat-o așa, razna?

Și muncitorii au aflat că nu puteau pleca, deoarece aveau niște datorii de plătit: restanțele de la chirii și de la cantină. Cum să le achite? Lucrînd mai departe încă cinci săptămîni. Dar în acest răstimp, unde să locuiască? În cabane. Unde să mînce? La cantină. Cu ce bani să plătească, de vreme ce muncesc de pomană? Nu-i nimic, compania le dă pe datorie. Și cum să-și plătească noile datorii? Lucrînd mai departe și făcînd alte datorii, pe care să le plătească lucrînd mai departe și făcînd alte datorii, pe care...

În districtul White Plains din statul Mississippi (S.U.A.), bumbacul crește de mai bine de două sute de ani. Înainte, îl cultivau negrii. Acum, îl cultivă tot negrii. Înainte, negrii erau sclavi. Acum ce sînt?

Nicolae MINEI

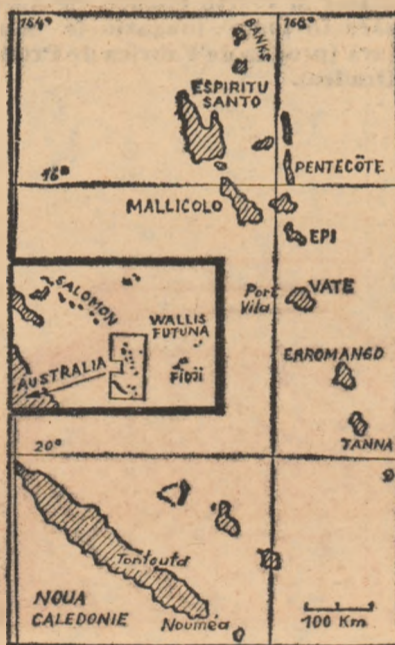
Documentar

NOILE HEBRIDE

Grupînd un număr de 80 de insule și insulițe (ce se întind pe o suprafață de 12 000 kmp) arhipelagul Noile Hebride constituie pe plan administrativ o curiozitate juridică unică în felul ei. Ca urmare a încheierii convenției de la Londra, din 20 octombrie 1906, căreia i-a succedat la 6 august 1914, protocolul de acord semnat între Franța și Marea Britanie, Noile Hebride au intrat sub condominiu franco-britanic. Protocolul consfințează că arhipelagul urmează să „constituie o zonă de influență comună în care cetățenii insulelor, precum și cetățenii celor două puteri semnatare se bucură de drepturi egale în ce privește reședința, securitatea și relațiile lor comerciale”. Consecința acestei hotărîri este că nici unul din reprezentanții celor două guverne nu poate să-și exercite de unul singur autoritatea asupra arhipelagului. Iată de ce în Noile Hebride există trei administrații: franceză, britanică și cele două reunite. Franța și Marea Britanie sînt reprezentate prin doi comisari rezidenți. Comisarul francez este supus autorității Înalțului Comisar pentru Pacific și își are sediul în Noua Caledonie, comisarul britanic, sub autoritatea Înalțului Comisar pentru Pacificul de vest,

și are sediul în Insulele Salomon.

Pentru administrarea arhipelagului, cei doi comisari



Suprafață: 12 000 kmp.
Principalele insule: Vate, Erromango, Espiritu Santo.
Populația: 65 000 locuitori.
Capitala: Port Vila, în insula Vate.
Resurse economice: copra, mangan.

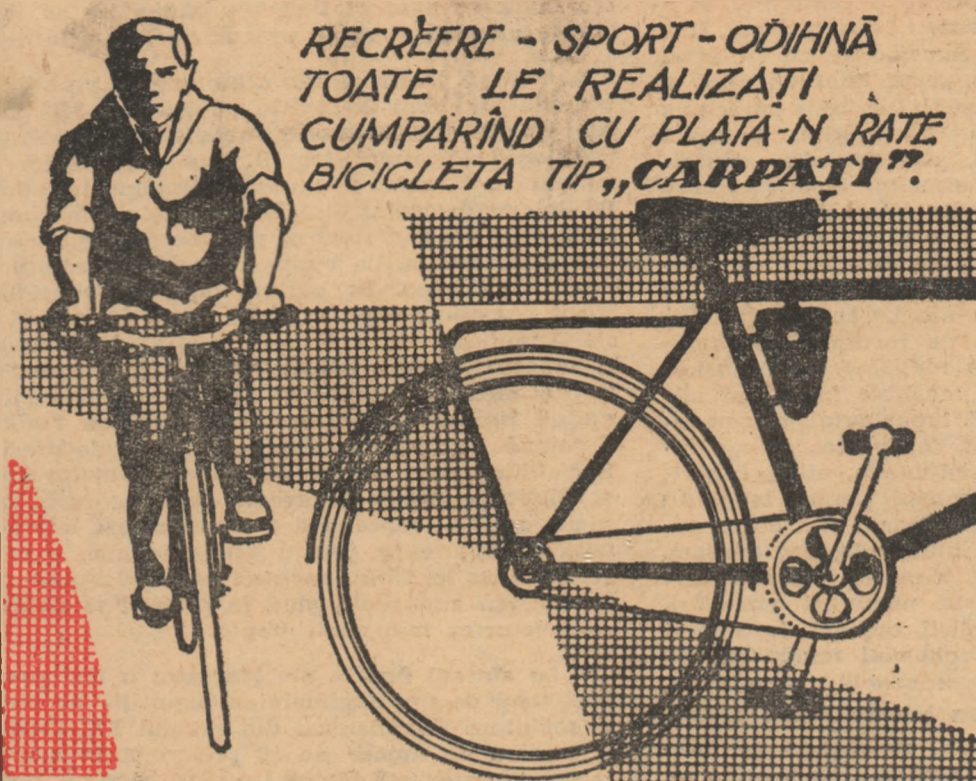
rezidenți sînt ajutați de un consiliu consultativ compus din patru francezi, patru britanici și opt băștinași. Membrii consiliului sînt numiți de comisarii rezidenți. Din cei 65 000 de locuitori ai insulelor, 700 sînt vietnamezi, veniți în anii 1925—1930 ca mîna de lucru agricolă, 2 000 melanezieni emigrați din alte insule ale Pacificului. 4 000 europeni dintre care patru cincimi

sînt de origine franceză, iar restul de aproape 60 000 — băștinași de rasă melaneziană. Vietnamezii se ocupă majoritatea cu agricultura sau au devenit mici comercianți, europenii sînt fie funcționari, fie comercianți, fie plantatori. (Plantațiile europene sînt concentrate în majoritate în insula Efaté și în sud-estul insulei Espiritu Santo).

Resursele locale sînt în primul rînd de ordin agricol; copra (miezul uscat și sfărîmat al nucii de cocos din care se extrage untul de cocos) reprezentînd peste 50 la sută din valoarea totală a exporturilor. Cu toate că ciclonii care continuă să facă ravagii (ultimul a fost în 1959) împiedică dezvoltarea normală a agriculturii, pămînturile sînt bogate. De menționat însă că din cele 70 000 de hectare cultivabile, se află în exploatare doar a zecea parte.

Unica întreprindere industrială din arhipelag este o fabrică mică de conserve de carne. În 1962, din subsoțul insulei Vate s-au extras primele 5 000 de tone de minereu mangan. De atunci producția zăcămintului a crescut continuu, ajungînd ca în 1964, exportul de mangan să reprezinte 25 la sută din valoarea exporturilor Noilor Hebride.

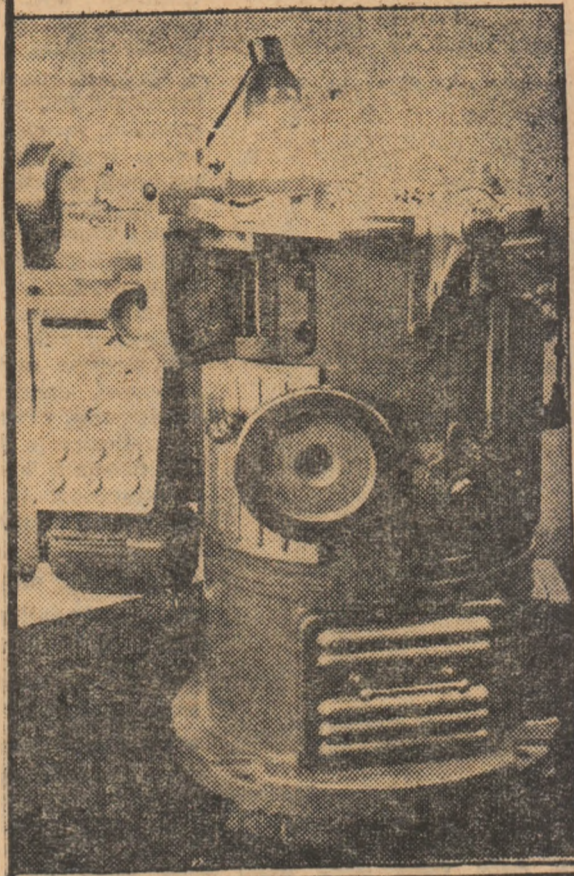
**RECREERE - SPORT - ODIHNĂ
TOATE LE REALIZAȚI
CUMPARÎND CU PLATA-N RATE
BICICLETA TIP „CARPAȚI”.**



UZINA TEHNOMETAL

BUCUREȘTI - BD. BUCUREȘTII NOI NR.170.
RAIONUL GRIVIȚA ROȘIE TEL 176090, 127408

Produce și livrează pe bază de comenzi ferme, următoarele noi produse :



MAȘINI DE IMPLETT
TRESE ELASTICE

MAȘINI DE METRAT, RO-
LAT, DUBLAT MATE-
RIALE TEXTILE

CALANDRE PENTRU TRI-
COT

APARATE DE DETERMI-
NARE A UMIDITAȚII
FIBRELOR TEXTILE

INSTALAȚII PENTRU A-
COPERIRI GALVANICE

AGREGAT PENTRU ACE-
DE TRICOTAT

Gasmodine!



Folosiți cu încredere produsul „CONSER-
VANT” pentru prepararea conservelor de
legume și fructe, precum și la conservarea
mustului.

Produsul Conservant este absolut nevătă-
mător și foarte eficient. Se găsește de vin-
zare în toate magazinele alimentare din
țară (produs de Fabrica de Produse Chimice
Oradea).

D I.T. **Dacia**

PRODUCE



B-dul Bucureștii Noi nr. 50
tel. 18.31.10

produce un bogat sortiment
de :

- TESATURI DIN FIRE FINE
DE BUMBAC
- POPLINURI FINE
- BALON
- DAMASC
- IMPRIMEURI FINE

Cereți la toate magazinele
de specialitate produsele
fabricii noastre, fiind de o
calitate superioară.

Fabrica de CONSERVE „Avintul” ORADEA STR. D. CANTEMIR NR. 26

Produce și livrează un bogat sorti-
ment de:

CONSERVE DE LEGUME ȘI FRUCTE, CU UN CON-
ȚINUT BOGAT DE VITAMINE ȘI PROTEINE, CARE
VĂ SATISFACE EXIGENȚA

Cereți la toate magazinele de specialitate produsele fabricii de conserve „AVINTUL” din
Oradea, fiind de calitate superioară

